

Montagehandleiding houtskool BBQ Art.Nr. 11225

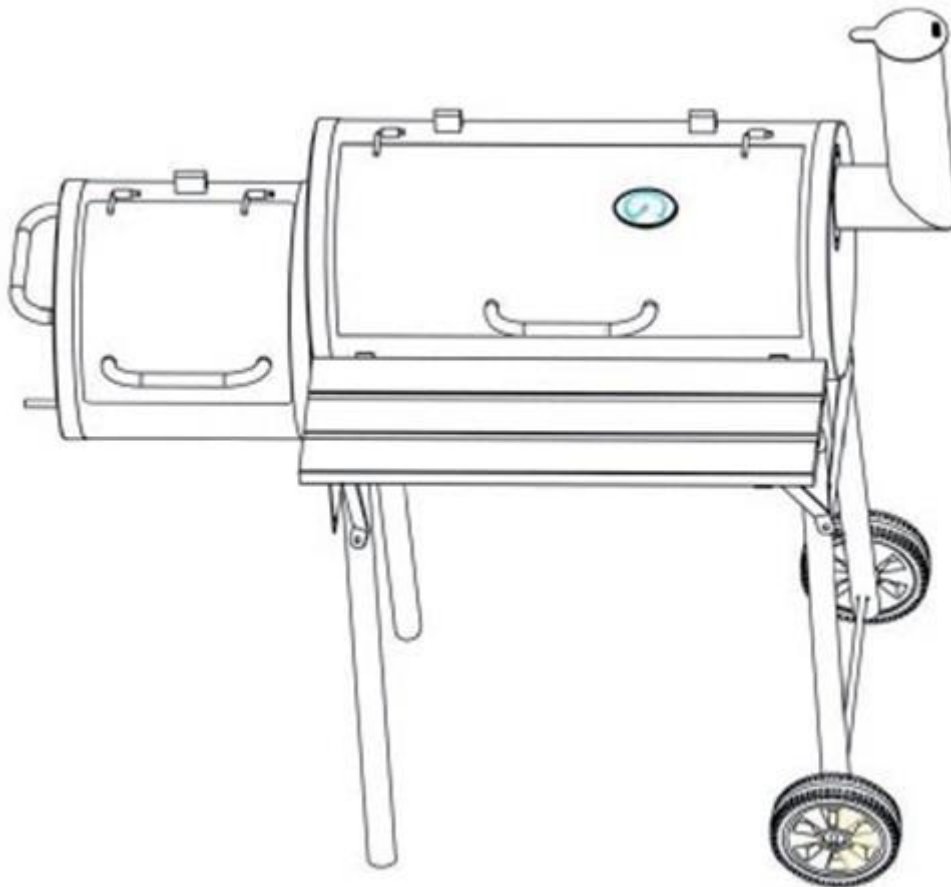
Montageanleitung Holzkohlegrill Art.Nr. 11225

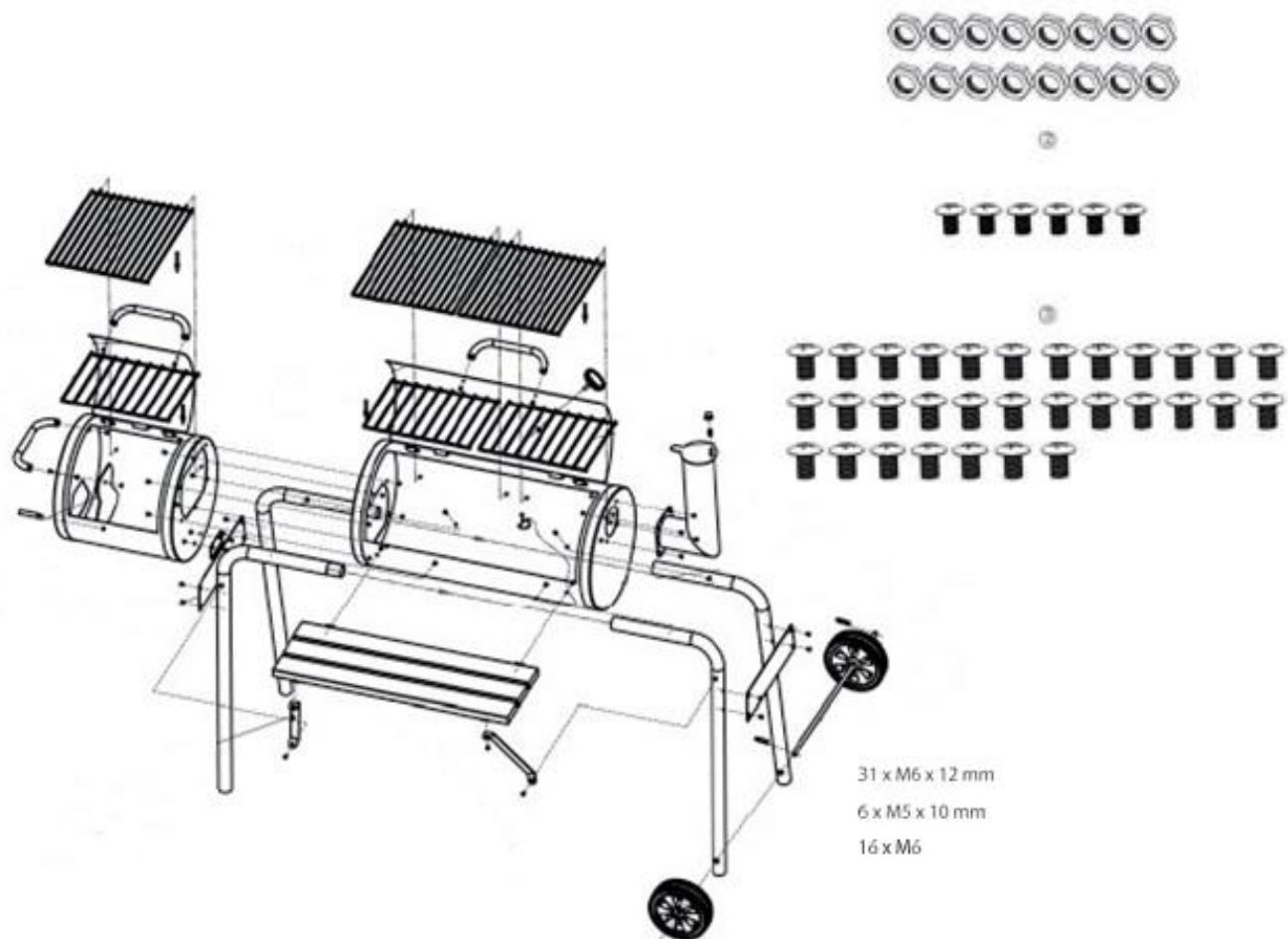
Assembly instructions charcoal BBQ Art.Nr. 11225

Instructions de montage barbecue charbon Art.Nr. 11225

Asamblea instrucciones de barbacoa de carbón Art.Nr. 11225

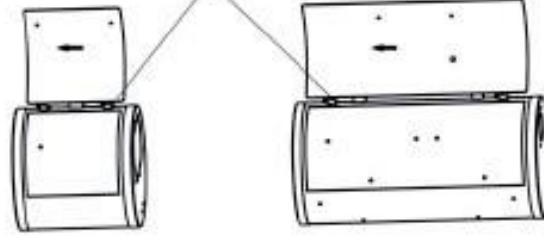
Monteringsvejledninger trækul BBQ Art.Nr. 11225



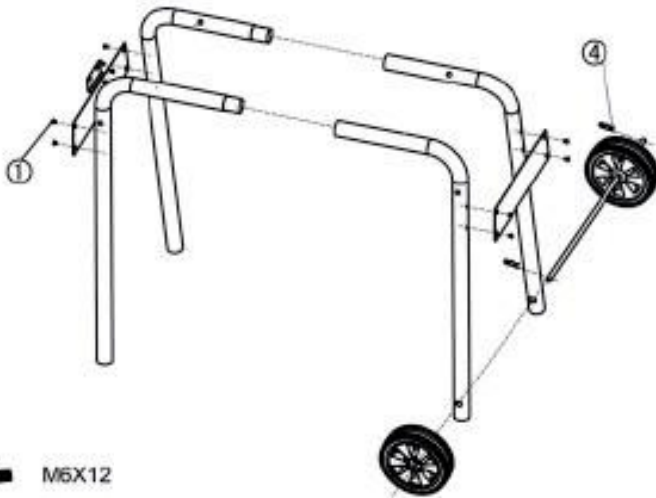




STEP 1

(Remove lids to easy asseble)

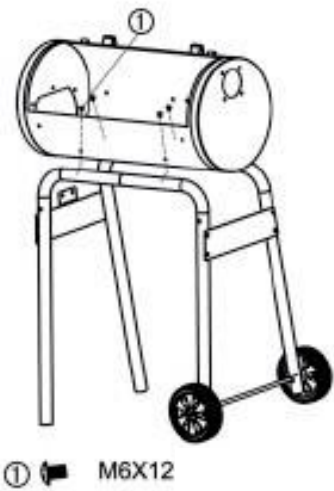



STEP 2



- ①  M6X12
- ④  Ø2

STEP 3



- ①  M6X12

STEP 4



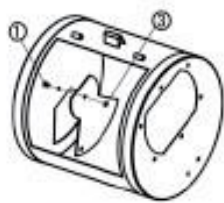
- ①  M6X12
- ③  M6

STEP 5



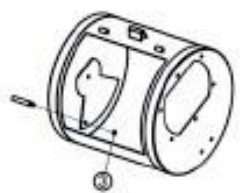
- ①  M6X12
- ③  M6

STEP 6



- ① ➔ M6X12
- ② ➔ M6

STEP 7



- ③ ➔ M6

STEP 8



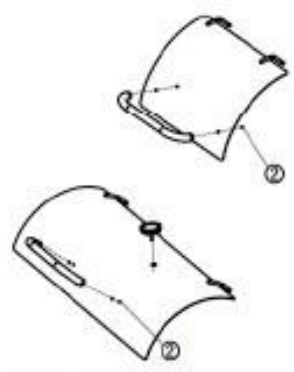
- ② ➔ M4X8

STEP 9



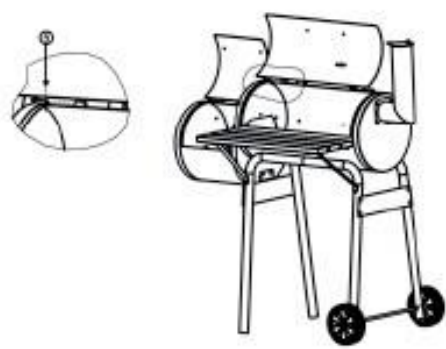
- ① ➔ M6X12
- ② ➔ M6

STEP 10



- ② ➔ M4X8

STEP 11



- M3X8

STEP 12



STEP 13





WAARSCHUWING:

Wanneer u onderstaande veiligheidsaanwijzingen en voorzorgs-maatregelen niet in acht neemt, kan dit tot ernstige verwondingen of schade leiden. Niet in afgesloten ruimten gebruiken! De houtskool barbecue is uitsluitend ontwikkeld voor gebruik in de open lucht. In afgesloten ruimten kunnen zich giftige rookgassen ontwikkelen. Nooit aanmaakvloeistof of daarin gedrenkte houtskool op hete of warme houtskool gieten resp. leggen! Sluit na gebruik de fles met vloeistof af en berg deze op een veilige afstand van de grill op. Let op! Gebruik voor het aansteken of weer aanmaken geen spiritus, benzine of soortgelijke vloeistoffen! Gebruik alleen aanmaakmiddelen conform EN18603! Kinderen en huisdieren niet zonder toezicht in de buurt van een hete grill laten komen. De grill nooit in hete toestand beroeren. De grill moet minstens 1,5 m van brandbaar materiaal verwijderd zijn. De grill niet op een brandbaar oppervlak zetten. De as pas verwijderen als het houtskool volledig uitgedroogd is. Tijdens het grillen geen kleding met wijde, lange mouwen dragen. Bovendien: Grill niet wanneer er een sterke wind staat.

VOORZICHTIG:

Uw houtskool barbecue vóór gebruik op een stevige ondergrond zetten. Nooit kantelen of scheef zetten! Voor het aansteken en tijdens de eerste brandfase de deksel verwijderen. De houtskool altijd op het houtskoolrooster leggen, niet direct op de bodem van de grill. Noch de grill, noch het rooster aanraken om vast te stellen of deze heet zijn. Bij het grillen en bij het instellen van de luchtopeningen ter bescherming van uw handen altijd grillhandschoenen dragen of pannenlappen gebruiken. Grillbestek met lange, hittebestendige handgrepen gebruiken. Om de houtskool te verstikken, de deksel plaatsen en alle luchtopeningen sluiten. Houtskool niet met water blussen, dit beschadigt het emaille.



WARNUNG:

Die Nichtbeachtung dieser Sicherheitshinweise und Vorsichtsmassnahmen kann zu ernsthaften Verletzungen oder Schäden führen. Nicht in geschlossenen Räumen verwenden! Der Holzkohlegrill ist nur für den Gebrauch im Freien entwickelt. In Räumen können sich giftige Rauchgase entwickeln. Geben Sie niemals die Zündflüssigkeit oder mit ihr getränkte Holzkohle auf heisse oder warme Kohle! Bitte verschliessen Sie nach Gebrauch den Flüssigkeitsbehälter und bewahren Sie ihn in sicherer Entfernung vom Grill auf. Keinen Spiritus, kein Benzin oder vergleichbare Flüssigkeiten zum Anzünden oder Wiederanzünden verwenden! Verwenden Sie nur Feueranzünder gemäss EN1860-3! Kinder und Haustiere dürfen sich nicht unbeaufsichtigt in der Nähe eines heissen Grills aufhalten. Bewegen Sie bitte Ihren Grill niemals in heissem Zustand. Grill und brennbares Material sollten mindestens 1,5 m voneinander entfernt sein. Nicht für Tischgebrauch! Stellen Sie den Grill nicht auf Glas oder eine brennbare Fläche. Entfernen Sie die Asche erst, wenn alle Holzkohlenbriketts vollständig ausgeglüht sind. Bitte tragen Sie zum Grillen keine Kleider mit weiten, langen Ärmeln. Und noch etwas: Grillen Sie nicht bei starkem Wind.

VORSICHT:

Stellen Sie Ihren Holzkohlegrill vor Inbetriebnahme auf einen sicheren Untergrund. Bitte ihn nie kippen oder schrägstellen! Nehmen Sie beim Anzünden und während der ersten Brennphase den Deckel ab. Legen Sie die Holzkohlen immer auf den Holzkohlenrost, nicht direkt auf den Grillboden. Berühren Sie weder den Grill noch den Rost, um festzustellen, ob sie heiss sind. Tragen Sie beim Grillen und beim Einstellen der Lüftungsöffnungen zum Schutz Ihrer Hände stets Grillhandschuhe oder nehmen Sie dazu Topflappen. Verwenden Sie ein Grillbesteck mit langen, hitzebeständigen Griffen. Wollen Sie die Holzkohle ersticken, setzen Sie den Deckel auf und schliessen Sie alle Lüftungsöffnungen. Löschen Sie die Holzkohle nicht mit Wasser, da dadurch das Email beschädigt werden kann. Aufflammendes Fett löschen Sie, indem Sie den Deckel aufsetzen. Kein Wasser verwenden! Heisse Elektroanzünder müssen Sie vorsichtig handhaben und an einem sicheren Ort aufbewahren. Bitte halten Sie Elektrokabel von heissen Flächen fern.



WARNING:

Not observing these safety instructions and precautionary measures can lead to serious injuries and/or damage. Do not use indoors! charcoal grill was specially developed to be used outdoors. Poisonous gases may develop indoors. Never put ignition fluid or charcoal soaked in ignition fluid onto hot or warm charcoal! Once you have finished using the fluid, please ensure you securely close the container and keep it at a safe distance from the grill. Warning! Do not use spirit, petrol or any other similar liquids to light or relight the barbecue grill! Use only fire-lighters complying to EN1860-3! Children and pets must never be allowed to be near a hot grill unless they are supervised by adults. Never move your grill when it is hot. Grill and inflammable material should always be kept at least 1.5 m away from each other. Warning! Not for table use! Do not stand the grill on glass or an inflammable surface. Do not remove the ashes until all charcoal briquettes have completely burnt out. Do not wear clothes with long, wide, flowing sleeves when you are grilling. And one more thing: never have a barbecue when there is a strong wind.

CAUTION:

Make sure you place your charcoal grill on a stable surface before you use it. Never tip or tilt it! Remove the lid when lighting and keep the grill uncovered as the charcoal starts to burn. Always place the charcoal on the wire rack and not directly on the grill pan. Never touch the barbecue grill or wire rack to see whether they are hot. When barbecuing and positioning the vents, always protect your hands by wearing barbecue gloves, or alternatively use oven mitts. Use grilling utensils with long, heat-resistant handles. If you want to smother the charcoal, replace the lid and then close all the vents. Never extinguish the charcoal with water as this can damage the enamel. Extinguish burning fat by putting the cover back on the barbecue grill. Never use water! Please be careful with hot electric lighters and keep them in a safe place.

FR**AVERTISSEMENT:**

Le non-respect des instructions et des consignes de sécurité peut entraîner de graves blessures ou des dommages. Ne pas utiliser dans un endroit fermé ! Le barbecue à charbon de bois conçu uniquement pour un emploi en plein air. Des émanations toxiques peuvent se développer dans des locaux fermés. Ne jamais verser de l'allumefeu liquide sur du charbon chaud ou brûlant! Bien fermer après emploi le récipient contenant le liquide et le conserver en sécurité loin du grill. Attention! Ne pas utiliser d'alcools forts, de benzine ou autres liquides semblables pour allumer ou réactiver le feu! N'utilisez que des allume-feu conformes à la norme EN1860-3 ! Ne jamais laisser les enfants et les animaux domestiques sans surveillance à proximité du grill chaud. Veuillez ne jamais déplacer votre grill lorsqu'il est chaud. Tout matériel inflammable devrait être éloigné d'au moins 1,5 m du grill. Avertissement! Ne pas utiliser sur une table! Ne placez pas votre grill sur du verre ou sur une surface inflammable. Enlevez la cendre uniquement lorsque tout le charbon de bois est complètement consommé. Veuillez ne pas porter de vêtements avec de larges manches lors de la grillade. Et encore une chose: ne faites pas de grillades par fort vent

PRECAUTION:

Placez avant emploi votre barbecue à charbon de bois sur une surface sûre. Ne jamais le poser de travers ou le faire basculer! Enlevez le couvercle pour l'allumage et les premiers instants de combustion. Toujours poser le charbon sur la grille, et non directement sur le fond du grill. Ne touchez jamais ni le grill, ni la grille pour contrôler s'ils sont chauds. Lorsque vous faites vos grillades ou lorsque vous réglez les ouvertures d'aération, portez toujours des gants ou des poignées à plats pour protéger vos mains. Utilisez un instrument pour grillades avec un long manche résistant à la chaleur. Pour étouffer le feu, posez le couvercle et fermez toutes les ouvertures d'aération. N'éteignez pas le feu avec de l'eau, vous pourriez alors endommager l'émail. 55FYRKAT Si la graisse prend feu, éteignez-la en mettant le couvercle. Ne pas utiliser d'eau! Tenez prudemment les allumefeu électriques chauds et conservez-les dans un endroit sûr. Les câbles électriques doivent être tenus éloignés des surfaces chaudes.

ES**¡ATENCIÓN:**

El incumplimiento de estas instrucciones de seguridad y medidas de precaución puede ocasionar lesiones o daños graves. ¡No usar en recintos cerrados! La barbacoa de carbón ha sido diseñada exclusivamente para ser usada al aire libre. Su uso en recintos cerrados podría generar gases nocivos. ¡No vierta nunca líquido de encendido ni carbón impregnado del líquido de encendido sobre el carbón caliente! Por favor después de usar el líquido ciérrelo y guárdelo en un lugar apartado de la barbacoa. ¡Atención! ¡No emplee alcohol, gasolina ni líquidos similares para encender ni para recuperar la llama! ¡Emplee para encender la barbacoa únicamente una sustancia que cumpla con la normativa EN1860-3! No debe dejar a los niños ni a los animales cerca de la barbacoa sin vigilancia. No mueva nunca la barbacoa mientras esté caliente. La barbacoa y el material combustible deberán estar como mínimo a 1,5 m de distancia el uno del otro. ¡Advertencia! ¡No apta para ser usada sobre la mesa! No coloque la barbacoa sobre vidrio ni sobre una superficie inflamable. Extraiga la ceniza cuando todas las briquetas de carbón hayan ardido por completo. No lleve prendas de vestir con mangas largas ni anchas mientras prepara alimentos a la barbacoa. Y una cosa más: No use la barbacoa en condiciones de viento fuerte.

CUIDADO:

Antes de poner en funcionamiento la barbacoa de carbón de colóquela en un fundamento seguro. ¡No favor no la vuelque ni la coloque en un plano inclinado! Mientras la encienda y durante la primera fase de ardido saque la tapa (15). Coloque el carbón vegetal siempre sobre la parrilla para carbón vegetal, nunca directamente sobre el fondo de la base de la barbacoa. No toque ni la barbacoa ni la parrilla para comprobar si están calientes. Al preparar alimentos a la barbacoa y al ajustar los orificios de ventilación protéjase siempre las manos con guantes para barbacoa o con una manopla de cocina.

DK**ADVARSEL:**

Manglende overholdelse af disse sikkerhedsanvisninger og forsigtighedsregler kan medføre alvorlige kvæstelser eller beskadigelser. Må ikke anvendes i lukkede rum! Kul grillen er udelukkende beregnet til anvendelse ude i det fri. Indendørs kan der udvikles giftige røggasser. Hæld ikke tændvæske eller trækul vædet med tændvæske på glødende eller varme kul! Luk væskebeholderen efter brug, og opbevar den i sikker afstand af grillen. Giv agt! Anvend ikke sprit, benzin eller lignende væsker til optænding eller genoptænding! Anvend kun tændere i henhold til EN1860-3! Børn og husdyr må ikke opholde sig i nærheden af en varm grill uden opsyn. Flyt aldrig grillen, når den er varm. Grill og brændbart materiale skal have en afstand på mindst 1,5 m fra hinanden. Advarsel! Ikke til anvendelse på bord! Grillen må ikke stilles på glas eller et brændbart underlag. Asken må først fjernes, når alle trækulsbriketter er brændt helt ud. Bær ikke tøj med lange, løstsiddende ærmer, når du griller. Og lige én ting mere: Brug ikke grillen i kraftig vind.

FORSIGTIG:

Stil din kul grill på et stabilt underlag før ibrugtagning. Vip den ikke, og stil den ikke skråt! Tag låget af ved optænding og under den første bræn-defase. Læg altid trækullene på trækulsristen, ikke direkte på bunden af grillen. Rør ikke ved grillen eller risten for at finde ud af, om den er varm. Bær altid grillhandsker, eller brug grydelapper for at beskytte hænderne, når du griller eller indstiller ventilationsåbningerne. Brug altid grillbestik med lange, varmebestandige greb. Hvis du vil kvæle trækullene, skal du sætte låget på og lukke for alle ventilationsåbninger. Sluk ikke trækullene med vand emaljen kan blive beskadiget. Fedt, som begynder at brænde, slukker du ved at lægge låget på. Brug ikke vand! Brug varme eltændere med omtanke, og opbevar dem et sikkert sted.